

あーばんとーく

- 野田北部地区細街路整備完了!(P.1)
 - 都市計画道路「商大線」が完成しました(P.2)
 - いさいぎ下町推進協議会の目指すもの(P.3~4)
 - まちづくり会館展示のお知らせ(P.4)
- あーばんとーくの感想をお寄せ下さい!
発行: こうべまちづくりセンター
<http://www.kobe-toshi-seibi.or.jp/matisen/>

野田北部地区 (長田区) 細街路の美装化完了!!

長田区まちづくり推進課

《細街路美装化整備》

野田北部地区では、平成9年度から始まった細街路の美装化整備が、10年後の平成18年度、28路線の完成をもって完了することになりました。

震災で甚大な被害があったこの地区では、住宅再建が進みませんでした。それは道路が狭いことが主な原因ですが、そのほかにも上下水道管が道路にないため、接続しにくいなども影響しました。これら原因を解消し、建てやすい環境にするため、街並み誘導型地区計画を制定、また、まちなみ環境整備事業(国の制度)を用いた細街路の整備に着手しました。

細街路の整備では、4m道路幅員を確保するため道路中心線を設定、地下埋設物の整備(上下水道管、ガス管)、

側溝整備を行うとともに、地区の目標である「緑あふれ、『うるおい』と『やすらぎ』のある下町」のイメージを作るため、舗装を美装化しました。

路線ごとに、沿道住民との話し合いにより、デザインや整備方法などを検討しました。この話し合いの積み重ねで、沿道住民同士のコミュニケーションが以前よりも活発になり、整備効果が思わぬところに現れています。

野田北部地区 細街路整備完了!

《今後の野田北部地区》

細街路を整備したことによって、空地に家が建ち並び、若者が流入し、街に活気が戻ってきました。平成17年の高齢化率を見ると20.3%で長田区平均(26.6%)を下回り、全市平均(20.0%)とほぼ同じです。

住環境も向上し、あわせて、人口構成もかなりの変化が見られるようになり、今後、特に若者をまき込んだコミュニティの醸成が望めます。

震災後からまちづくり活動を途絶えることなく、ハイスピードで進めてきた野田北部地区。長田区まちづくり推進課では、これからも地域団体・住民をサポートしていきます。

野田北部地区、これからも乞うご期待!

《整備にも工夫!》

この細街路美装化。

実は、随所に隠れた工夫がなされています。

例えば、路地に埋め込まれているステンレススタイル。タイルの文字が読める方向に歩いていけば・・・JR鷹取駅に着くようになっています。

タイルに刻まれているのは、通りの名前と整備時期、そして道路中心点。通りの名前は、「緑あふれる街に」との思いをこめ、沿道にお住まいの方々に木の名前を付けました。その結果、その木を沿道に植えているところも徐々に増えてきています。

さらに、東西の通りは「カタカナ」、南北の通りは「ひらがな」表示になっており、遠目にも交差点があることがわかるようなデザインを採用するなど、「野田北部らしさ」に対する住民の思い・アイデアが集大成されています。



野田北部地区



地元主催の完成式・記念植樹の様子



昭和30年代の垂水駅付近

足掛け30年 都市計画道路「商大線」完成

標準幅員 18m、延長約 4 km。商大線は垂水区宮本町(国道2号)から学が丘4丁目(垂水警察署前)までを結ぶ都市計画道路です。神戸市では垂水区における重要な南北幹線道路として、30年をかけて整備事業を進めてきました。平成19年3月25日、最後の未整備区間約640m(徳洲会病院前から旧商大跡地前までのバイパス区間)が開通。これにより、沿道の皆様をはじめ、垂水区民の待望久しい商大線が全線完成いたしました。



商大線バイパス区間全景



旧商大跡地前の立体交差点

昭和52年から用地買収に着手。順次、垂水駅前から天神川の暗渠化区間を含めた道路拡幅整備を進め、早期完成を目指して工事を継続。また、旧商大跡地前の立体交差化工事、急斜面での擁壁工事など、この数年間は常に工事中という状況がありました。難しい工事を行う際にも、歩行者や車の安全な通行を確保しながらの作業となったため、沿道や地域の皆様には大変なご迷惑をおかけしましたが、お蔭様で無事に工事を完成する事が出来ました。皆様のご理解・ご協力に、本当に厚くお礼申し上げます。

商大線の完成により、安全で快適な歩行者空間や、路線バスなど、車の円滑な通行が確保される事になり、「安全で安心なまちづくり」に寄与できるものと期待されます。今後とも、商大線が地元の皆様に十分利用され、地域の活性化に繋がっていくよう願っております(都市計画総局工務課)。

いきいき下町推進協議会 (下町協) の目指すもの

安田丑作

(いきいき下町協議会会長・神戸大学教授)

この「あーばんとーく」の読者の皆様は、私たち「いきいき下町推進協議会」(下町協)のことを、どの程度ご存知でしょうか。

まずは、私たちの会とその活動について、自己紹介をさせていただきます。

私たち下町協は、震災前の1992年7月に発足し、地域活力の低下等さまざまな問題を抱える神戸のいわゆる下町地区について、下町の魅力を活かしながら再生を図るためのまちづくりを進めていく「場づくり」のために、地元の建築や都市計画の専門家を中心に組織されたもので、地域住民組織や行政の協力を得て活動を進めてきています。

この会の発足当時は、一部の専門家や先進的な地域を除くと「まちづくり」はまだそれほど身近なものではありませんでした。そうした状況を一変させ



こうべ楽座&夜市一わがまちを語る会ー 地域からの報告

じめて実現できるということはすでに自明のことであったからです。

下町協としての活動の重要な柱の一つは、まちづくりの人材育成です。特に震災後には、「まちづくり大学専門講座まちづくり実践ゼミ」をはじめとしてまちづくりに携わる専門的人材育成のための研修プログラムの企画・運営を行うとともに、広く市民まちづくりのリーダー養成を目指す「まち歩き実践ゼミ」を企画・実施してきています。

それと同時に、専門家として地域まちづくりにかかわる各種の調査研究や具体的なまちづくり提案やまちづくり実践支援にも継続的に取り組んでいます。これまでに、野田北部地区や味泥地区などでの震災まちづくり支援、まちなか住宅設計競技、山麓住宅市街地の住環境と住まいづくり提案などを実施してきました。

ところで、一口に「まちづくり」と言っても、それぞれの地域によってその内容はまことに多様で、まさに「十町十色」です。このことがよく実感できるのが、私たちの主催(神戸市などの共催)による「こうべ楽座&夜市一わがまちを語る会ー」で、今年の3月で3回目になりました。毎回20近くのまちづくり団体が市内各区から参加いただ



こうべ楽座&夜市一わがまちを語る会ー 各地域の人たちが参加して

たのが、あの震災でしたが、震災後の被災地の各地で復旧・復興のまちづくりの支援活動に、下町協、とりわけその運営委員会のメンバーがいち早く取り組み、その中心的な役割を担ったことは決して偶然ではなかったと思っています。下町協発足以来の会員一人ひとりにとって、地域まちづくりが地域住民とともに行政そして専門家との協働によっては

いていますが、中心市街地から郊外・ニュータウン、田園集落まで地域もさまざまなら、まちづくりの課題も住環境、住民交流、コミュニティなど実に多様で興味深い取り組みが報告されます。参加者が、それぞれ異なる地域の人々と交流、意見交換を図ることで、日ごろのまちづくりの苦労と楽しみを共有できるひと時であるように思えます。



こうべ茶座&夜市-わがまちを語る会- 皆さん参加のワークショップ！

こうしたまちづくりの最前線で活動されている人々（前衛）に対して、私たち下町協は、まちづくりの後方で幅広い支援を担うもの（後衛）と考えています。言い換えれば、下町協は、まちづくりのホームドクター、コミュニティドクターとして、皆さんに認めていただけるようこれからも頑張りたいと思っていますので、何卒よろしくお願いたします。

まちづくり会館展示のお知らせ

1階オープンギャラリーの予定

期 間	内 容 ・ テーマ	主 催 者
6月 1日(金)～30日(土)	土砂災害防止月間パネル展	建設局公園砂防部緑地課

地階ギャラリーの予定

期 間	内 容 ・ テーマ	主 催 者
5月24日(木)～29日(火)	第18回 KOBE パステル画会 KP 展	神戸パステル画会
5月31日(木)～6月5日(火)	第17回 遥洋会油彩展	遥洋会
6月 7日(木)～12日(火)	第52回 木曜会作品展《油彩・水彩》	木曜会
6月14日(木)～19日(火)	第5回 そらいろの会絵画展《油彩・水彩》	そらいろの会
6月21日(木)～26日(火)	神戸高校2回生作品展《油彩・水彩・写真・書道ほか》	神戸高校
6月28日(木)～7月3日(火)	第15回 光陽会神戸支部作家展《油彩・水彩》	光陽会神戸支部

すまい・まちづくりのご相談は

- すまい・まちづくり人材センター（まちづくり会館）
電話 078-361-4523 ・ FAX 078-361-4546
受付は、午前 10 時～午後 5 時（水曜日休館）
※土・日・祝日のご相談、JIBANKUN の閲覧については、事前にご連絡ください。

自治会活動などのご相談は

- コミュニティ相談センター（まちづくり会館 4F）
自治会の運営等の相談、会報等の印刷サービス

電話・FAX 078-361-4565
受付:午前 10 時～午後 6 時（水曜日休館）
ただし印刷は、5 時まで



最寄駅

地下鉄海岸線 みなと元町駅西口から 1 分
高速 花隈駅東口から 3 分
高速 西元町東口から 5 分
JR・阪神 元町駅西口から 8 分